

عدة السيارة Nokia CK-300 دليل المستخدم والتركيب

9202247

Issue 1 AR

إعلان المطابقة

تعلن شركة NOKIA CORPORATION بموجب هذه الوثيقة أن المنتج HF-21W متوافق مع متطلبات توجيه المجلس الأوروبي 1999/5/EC الأساسية وشروطه الأخرى المتعلقة بالمنتج يتوافق المنتج مع الحدود المعينة في التوجيه 2004/104/EC (والمعدل للتوجيه 72/245/EEC)، الملحق أ، الفقرات 6.5، و6.6، و6.8، و6.9. يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع، http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

CE 0434

حقوق الطبع والنشر © 2008 Nokia. كافة الحقوق محفوظة.

يحظر إعادة إنتاج أو نقل أو توزيع أو تخزين جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من Nokia.

Nokia و Nokia Connecting People و Navi علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة Nokia Corporation. كما أن أسماء المنتجات والشركات الأخرى الوارد ذكرها في هذا الدليل قد تكون علامات تجارية أو أسماء تجارية للشركات المالكة لها.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

تتبع Nokia سياسة تطوير مستمرة. وتحتفظ Nokia بالحق في إجراء تغييرات وإدخال تحسينات على أي من منتجاتها المبينة في هذه الوثيقة دون إشعار سابق.

لن تكون Nokia بحال من الأحوال مسؤولة عن أية خسارة للبيانات أو النخل أو مسؤولية عن أية أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

محتويات هذه الوثيقة مقدمة "كما هي" وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المفعول فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع، سواء كانت صريحة أو ضمنية، بما في ذلك لكنه لا يقتصر على، الضمانات الضمنية للرواج والصلاحية لغرض معين، لن تقدم ضمانات تتعلق بدقة أو موثوقية أو محتويات هذه الوثيقة. تحتفظ Nokia بالحق في تنقيح هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت بدون إشعار مسبق.

يختلف توفر منتجات معينة باختلاف المنطقة. الرجاء فحص الأمر مع أقرب وكيل Nokia منك.

ضوابط التصدير

قد يحتوي هذا الجهاز على سلع أو تقنية أو برنامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تحويل يتعارض مع القانون.

9202247 / Issue 1 AR

١٦	كتم صوت الميكروفون أو إلغاء كتمه	٤	لسلامتك
	تبديل المكالمة بين عدة السيارات	٥	البداية السريعة
١٧	والهاتف المحمول	٥	الإعداد
١٧	توصيل هاتف محمول	٥	جهاز الإدخال
١٧	الاستماع للموسيقى	٦	التشغيل بدون تطبيق CarMenu
١٨	٤. استكشاف المشكلات وإصلاحها ...	٦	مفتاح الاتصال الصوتي
١٨	مشكلات الاتصال	٦	مفتاح كتم الصوت
١٨	مشكلات الصوت	٦	مفتاح الأوضاع
٢٠	مشكلات أخرى	٦	مفتاح الاتصال
٢١	٥. التركيب	٦	مفتاح الإنهاء
٢١	معلومات السلامة	٦	مفتاح Navi
٢٢	خيارات الاتصال	٧	التشغيل بدون تطبيق CarMenu
٢٢	اتصال Bluetooth	٧	تثبيت تطبيق CarMenu
٢٣	اتصال الكابل		استخدام تطبيق CarMenu مع
٢٣	التكامل مع نظام استريو السيارة	٨	جهاز الإدخال
٣٠	تركيب عدة السيارة في السيارة	١٠	شحن الجهاز الموصل
٣١	وحدة التحدث الحر HF-21W	١١	١. مقدمة
٣٢	جهاز الإدخال CU-10	١٢	٢. لتبدأ
٣٢	الميكروفون MP-2	١٢	الأجزاء
٣٣	كابل التوصيل CA-113CU	١٢	تشغيل عدة السيارة أو إيقاف تشغيلها
٣٣	كابل النظام CA-139	١٣	التشغيل
٣٤	مسند الحمل بالسيارة	١٣	إيقاف التشغيل
٣٤	التعزيزات الاختيارية	١٣	إقران الهاتف المحمول وتوصيله
٣٥	مضاعف الهوائي والهوائي الخارجي	١٣	تقنية Bluetooth اللاسلكية
٣٥	فحص تشغيل عدة السيارة	١٥	توصيل مشغل الموسيقى بعدة السيارة
٣٦	العناية والصيانة	٣. الاستخدام بدون تطبيق	
٣٧	معلومات إضافية لسلامتك	١٦	CarMenu
		١٦	الرد على مكالمة
		١٦	إنهاء مكالمة
		١٦	إجراء مكالمة
		١٦	الاتصال بأخر رقم تم الاتصال به
		١٦	الاتصال الصوتي
		١٦	ضبط مستوى الصوت أثناء المكالمة

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطرًا وربما مخالفًا للقانون. توجد معلومات إضافية مفصلة في دليل المستخدم الكامل.

قد يحتوي الجهاز وتعزيراته على أجزاء صغيرة. احتفظ بهذه الأجزاء بعيدًا عن متناول الأطفال.

الاستعمال الآمن

لا تستخدم الجهاز حين يكون استخدام الأجهزة اللاسلكية محظورًا أو عندما تسبب خطرًا أو تشويشًا.



السلامة على الطريق أولاً

يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الجهاز يدويًا أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.



التشويش

تعرض كافة الأجهزة اللاسلكية للتشويش مما قد يؤثر على أداؤها.



أغلق الجهاز أثناء التزود بالوقود

لا تستخدم الجهاز في محطة التزود بالوقود. لا تستخدم الجهاز قرب الوقود أو المواد الكيميائية.



أغلق الجهاز في مناطق التفجيرات

اتبع كافة القيود. لا تستخدم الجهاز أثناء التفجيرات.



الخدمة المؤهلة

لا يجب تركيب مكونات الجهاز أو إصلاحها إلا من قبل موظفين مؤهلين.



التعزيرات

استخدم التعزيرات المعتمدة فقط. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الجهاز.



التوصيل بأجهزة أخرى

عند توصيل الجهاز بأجهزة أخرى، اقرأ دليل استخدام هذه الأجهزة للحصول على التعليمات المفصلة للسلامة. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الجهاز.



البداية السريعة

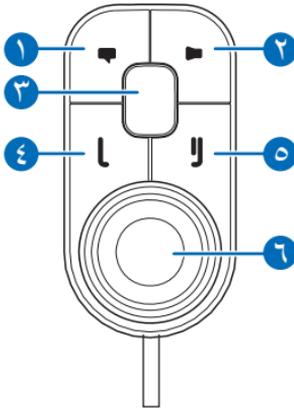
شكراً لاختيارك عدة السيارة Nokia CK-300. مع عدة السيارة، يمكنك إجراء المكالمات واستلامها بسهولة باستخدام خاصية التحدث الحر والاستماع للموسيقى المخزنة على الهاتف المحمول من خلال نظام ستريو بالسيارة.

يوضح هذا القسم الميزات الأساسية لعدة السيارة. للحصول على مزيد من التفاصيل، انظر الأقسام المتعلقة بذلك في دليل المستخدم هذا.

الإعداد

1. يجب تركيب عدة السيارة لدى فني خدمة مؤهل باستخدام قطع Nokia الأصلية المرفقة في عبوة البيع. لمعرفة التعليمات، انظر "التركيب" الصفحة ٢١.
2. إذا أردت تشغيل عدة السيارة من خلال واجهة المستخدم المحسنة لاستخدام السيارة، فقم بتحميل تطبيق CarMenu من الصفحة الخاصة بالمنتج على موقع الويب www.nokia.com أو موقع ويب Nokia الخاص ببلدك، أو قم بتنصيب التطبيق على الهاتف المتوافق.
3. صل الهاتف المحمول المتوافق بعدة السيارة مستخدماً تقنية Bluetooth اللاسلكية. لمعرفة التعليمات، انظر "إقران الهاتف المحمول وتوصيله" الصفحة ١٣.

جهاز الإدخال



1. مفتاح الاتصال الصوتي
2. مفتاح كتم الصوت
3. مفتاح الأوضاع
4. مفتاح الاتصال
5. مفتاح الإنهاء
6. مفتاح Navi™

■ التشغيل بدون تطبيق CarMenu

يمكنك تشغيل عدة السيارة باستخدام تطبيق CarMenu أو بدونه. يوضح هذا القسم كيفية استخدام جهاز الإدخال عندما لا يكون تطبيق CarMenu غير مثبت على الهاتف المحمول.

مفتاح الاتصال الصوتي

اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاتصال الصوتي لتنشيط الاتصال الصوتي في الهاتف المحمول المتوافق عند عدم وجود مكالمة جارية.

مفتاح كتم الصوت

اضغط مفتاح كتم الصوت لتبديل المكالمة بين عدة السيارة والهاتف المحمول المتوافق. اضغط مع الاستمرار على مفتاح كتم الصوت لكتم صوت الميكروفون أو إلغاء كتمه أثناء المكالمة.

مفتاح الأوضاع

اضغط مفتاح الأوضاع لبدء تشغيل الموسيقى أو إيقاف تشغيلها مؤقتاً، أو استئناف التشغيل عندما يكون مشغل الموسيقى بالهاتف المحمول نشطاً.

مفتاح الاتصال

اضغط على مفتاح الاتصال للرد على المكالمة.
اضغط على مفتاح الاتصال مرتين لإعادة الاتصال بأخر رقم تم الاتصال به.

مفتاح الإنهاء

اضغط مفتاح الإنهاء لإنهاء المكالمة النشطة أو رفض مكالمة واردة.

مفتاح Navi

اضغط مع الاستمرار على المفتاح لعمل الآتي:

- تشغيل عدة السيارة أو إيقاف تشغيلها عندما لا يكون سلك استشعار تشغيل محرك السيارة غير موصل
- توصيل عدة السيارة بهاتف مقترن (اضغط مع الاستمرار على المفتاح لمدة ثانية تقريباً)

لف المفتاح لعمل الآتي:

- ضبط مستوى الصوت أثناء المكالمات
- التخطي للمسار التالي أو السابق في قائمة تشغيل، أو فنان أو ألبوم أثناء تشغيل المسار أو إيقاف تشغيله مؤقتاً.

■ التشغيل بدون تطبيق CarMenu

إذا أردت تشغيل عدة السيارات من خلال واجهة المستخدم المحسنة لاستخدام السيارة، فقم بتحميل تطبيق CarMenu من الصفحة الخاصة بالمنتج على موقع الويب www.nokia.com أو موقع ويب Nokia الخاص ببلدك، أو قم بتنصيب التطبيق على الهاتف المتوافق. اقرأ أيضاً دليل مستخدم تطبيق CarMenu على القرص المضغوط. يمكنك استخدام تطبيق Nokia Maps مع تطبيق CarMenu إذا كان تطبيق Nokia Maps مثبتاً على الهاتف المحمول.

تثبيت تطبيق CarMenu

للتثبيت، قد تحتاج إلى حقوق المدير في الكمبيوتر. ستحتاج أيضاً إلى الآتي:

- هاتف محمول متوافق مع الفئة Series 60 الإصدار 3.0 (أو أحدث).
 - يجب أن يدعم الهاتف مواصفات Bluetooth وأوضاعها الموضحة في قسم "تقنية Bluetooth اللاسلكية" الصفحة ١٣.
 - اتصال إنترنت من الكمبيوتر أو الهاتف. اتصل بمزود الخدمة للحصول على معلومات حول تكاليف نقل البيانات.
 - ثلاث ميجابايت من الذاكرة الخالية على الهاتف المحمول
 - كابل USB المرفق مع الهاتف المحمول
 - كمبيوتر متوافق مع نظام تشغيل Windows XP أو Windows Vista.
- للتثبيت تطبيق CarMenu على الهاتف، قم بالآتي:

١. إذا أردت تثبيت تطبيق CarMenu على بطاقة ذاكرة متوافقة مستخدمة مع الهاتف، فقم بإدخال البطاقة في الهاتف.
٢. إذا كنت تستخدم كمبيوتر لاتصال الإنترنت، فضع القرص المضغوط في محرك الأقراص المضغوطة (أو محرك DVD المتوافق) بالكمبيوتر، ثم اختر خيار تحميل تطبيق CarMenu في البرنامج الذي يبدأ تلقائياً (إذا كانت ميزة التشغيل التلقائي

للقرص المضغوط مضبوطة على تشغيل في نظام (Windows). اتبع التعليمات المعروضة لتحميل ملف التنصيب الخاص بتطبيق CarMenu من موقع Nokia على الكمبيوتر، ثم قم بنسخ الملف من الكمبيوتر إلى الهاتف أو بطاقة الذاكرة الموجودة به. يمكنك أيضا تحميل الملف من صفحة المنتج في موقع الويب www.nokia.com أو موقع ويب Nokia الخاص ببلدك دون استخدام القرص المضغوط.

إذا كنت تستخدم متصفح الويب الخاص بالهاتف المتوافق لاتصال الإنترنت، فقم بتحميل ملف التنصيب الخاص بتطبيق CarMenu من صفحة المنتج في موقع الويب www.nokia.com أو موقع ويب Nokia الخاص ببلدك على الهاتف أو بطاقة الذاكرة الموجودة به.

٣. قم ببدء التنصيب كما هو موضح في دليل مستخدم الهاتف، واتبع التعليمات الموضحة في برنامج التنصيب.

٤. لبدء تطبيق CarMenu، قم بتشغيل عدة السيارة.

استخدام تطبيق CarMenu مع جهاز الإدخال

مفتاح الاتصال الصوتي

اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاتصال الصوتي لتنشيط الاتصال الصوتي في الهاتف المحمول المتوافق عند عدم وجود مكالمة جارية.

في تطبيق Nokia Maps، يؤدي الضغط على مفتاح الاتصال الصوتي الوظائف نفسها عند الضغط على المفتاح ٤ في الهاتف المحمول. إذا كان نظام الملاحة نشطا، يتم تكرار آخر تعليمات للاتصال الصوتي.

مفتاح كتم الصوت

اضغط على مفتاح كتم الصوت لعمل الآتي:

- تبديل المكالمة بين عدة السيارة والهاتف المحمول المتوافق
- ضبط مستوى صوت عدة السيارة على الوضع الصامت عندما لا توجد مكالمة جارية
- اضغط مع الاستمرار على مفتاح كتم الصوت لكتم صوت الميكروفون أو إلغاء كتمه أثناء المكالمة.

مفتاح الأوضاع

اضغط على مفتاح الأوضاع لعمل الآتي:

- التبديل بين وضع الهاتف ومشغل الموسيقى وتطبيق Nokia Maps (في حالة تشغيله)

- للعودة للشاشة الرئيسية في الوضع الحالي
- اضغط مع الاستمرار على مفتاح الأوضاع للعودة للشاشة الرئيسية في وضع الهاتف من أي وضع.

مفتاح الاتصال

- في وضع الهاتف، اضغط مفتاح الاتصال لعمل الآتي:
- الرد على مكالمة
- للتبديل بين المكالمات النشطة والموجودة قيد الانتظار
- لعرض قائمة بأخر الأرقام المطلوبة في الشاشة الرئيسية.
- في وضع الهاتف، اضغط مفتاح الاتصال مرتين لإعادة الاتصال بأخر رقم تم الاتصال به في الشاشة الرئيسية.
- في وضع مشغل الموسيقى، اضغط مفتاح الاتصال لعمل الآتي:
- تشغيل المسار المعروض في الهاتف المحمول أو إيقاف تشغيله مؤقتاً أو استئناف تشغيله
- تشغيل كافة المسارات لقائمة التشغيل أو الفنان أو الألبوم المختار بدايةً من أول مسار في تطبيق Nokia Maps، يؤدي الضغط على مفتاح الاتصال الوظائف نفسها عند الضغط على مفتاح التحديد الأيسر في الهاتف المحمول.

مفتاح الإنهاء

- اضغط على مفتاح الإنهاء لعمل الآتي:
- إنهاء المكالمات النشطة أو رفض مكالمة
- مسح ملاحظة تقويم من الشاشة
- العودة إلى الشاشة السابقة أو مستوى القائمة السابق
- حذف حرف واحد عند كتابة النصوص أو الأرقام.
- إيقاف تشغيل المسار المعروض في الشاشة الرئيسية لوضع مشغل الموسيقى.
- في تطبيق Nokia Maps، يؤدي الضغط على مفتاح الإنهاء الوظائف نفسها عند الضغط على مفتاح التحديد الأيمن في الهاتف المحمول.

اضغط مع الاستمرار على مفتاح الإنهاء للخروج من الشاشة الرئيسية للوضع الحالي.

مفتاح Navi

اضغط على المفتاح لعمل الآتي:

- الرد على مكالمة واردة
 - تنفيذ الوظيفة المعروضة في أسفل الشاشة، أو لاختيار عنصر (مثل وظيفة القائمة) أو لمسح ملاحظة تقويم من الشاشة
 - في تطبيق **Nokia Maps**، يؤدي الضغط على مفتاح **Navi** الوظيفة نفسها عند الضغط على مفتاح التحديد الأوسط أو على وسط مفتاح التنقل في الهاتف المحمول
- اضغط مع الاستمرار على المفتاح لعمل الآتي:
- تشغيل عدة السيارة أو إيقاف تشغيلها عندما لا يكون سلك استشعار تشغيل محرك السيارة غير موصل
 - توصيل عدة السيارة بهاتف مقترن (اضغط مع الاستمرار على المفتاح لمدة ثانية تقريباً)
- لف المفتاح في أي من الاتجاهين لعمل الآتي:
- الانتقال إلى أحد عناصر القائمة (مثل وظيفة القائمة) أو خلال إحدى القوائم.
 - ضبط مستوى الصوت أثناء المكالمة
 - في وضع تشغيل الموسيقى، التخطي للمسار التالي أو السابق في قائمة تشغيل، أو فنان أو ألبوم أثناء تشغيل المسار أو إيقاف تشغيله مؤقتاً.
 - في تطبيق **Nokia Maps**، يؤدي لف المفتاح الوظائف نفسها عند الضغط على مفتاح التنقل لأعلى أو لأسفل في الهاتف المحمول.
- أدر المفتاح يساراً في الشاشة الرئيسية لإدخال رقم هاتف أو لاستخدام خاصية الاتصال السريع.
- أدر المفتاح يميناً في الشاشة الرئيسية للبحث عن جهة اتصال في قائمة **Contacts**.

■ شحن الجهاز الموصل

لشحن البطارية في هاتف **Nokia** المتوافق أثناء استخدام عدة السيارة، صل الهاتف بعدة السيارة باستخدام كابل التوصيل CA-113CU.

مع عدة السيارة **Nokia CK-300**، يمكنك إدارة المكالمات بسهولة مستخدماً خاصية التحدث الحر وكذلك الاستماع إلى الموسيقى المحفوظة بالهاتف المحمول المتوافق. يمكنك التحكم في عدة السيارة باستخدام جهاز الإدخال الخارجي.

إذا كان لديك هاتف محمول متوافق مع نظام برامج الفئة **Series 60** الإصدار 3.0 (أو أحدث)، يمكنك تثبيت تطبيق **CarMenu** على الهاتف المحمول. يعطيك تطبيق **CarMenu** وصولاً فورياً لكافة جهات الاتصال ومسارات الموسيقى المحفوظة بالهاتف المحمول المتوافق. يمكنك أيضاً استخدامه مع تطبيق **Nokia Maps** (في حالة تثبيته على الهاتف المحمول).

اقرأ هذا الدليل جيداً. يرجى أيضاً قراءة دليل مستخدم الهاتف المحمول، الذي يوفر معلومات هامة تتعلق بالسلامة والصيانة ودليل مستخدم تطبيق **CarMenu** وتطبيق **Nokia Maps**. عند استخدام مشغل موسيقى منفصل مع عدة السيارة؛ فيجب أيضاً قراءة دليل المستخدم الخاص به.

راجع موقع الويب www.nokia.com/support أو موقع ويب **Nokia** الخاص ببلدك للحصول على أحدث إصدار لهذا الدليل وللحصول على المعلومات الإضافية والتنزيلات والخدمات المتعلقة بمنتج **Nokia**.

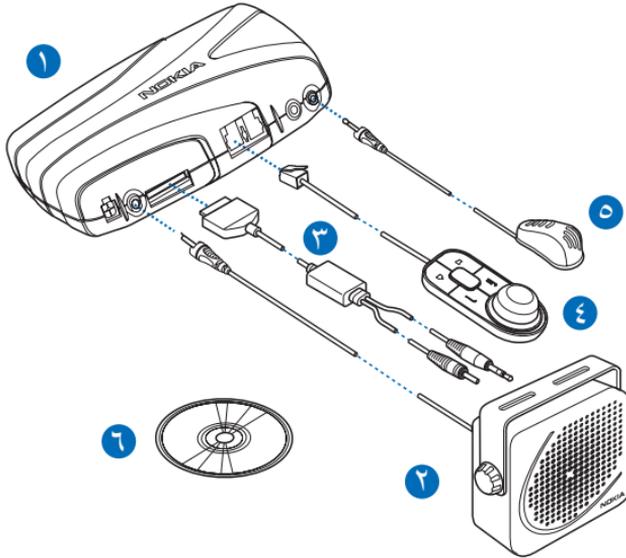
قد لا تدعم بعض الهواتف المحمولة كافة الوظائف الموضحة في هذا الدليل.

احتفظ بجميع التعزيزات بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.

٢. لتبدأ

■ الأجزاء

تشمل عدة السيارة على الأجزاء التالية:



١. وحدة التحدث الحر HF-21W
٢. مكبر الصوت SP-3 (غير مرفق في عبوة البيع)
٣. كابل التوصيل CA-113CU قد تحتوي عبوة البيع على كابلات توصيل أخرى.
٤. جهاز الإدخال CU-10
٥. الميكروفون MP-2
٦. القرص المضغوط المحتوي على تطبيق CarMenu وهذا الدليل

■ تشغيل عدة السيارة أو إيقاف تشغيلها

إذا لم تكن متأكدًا من توصيل سلك استشعار تشغيل محرك السيارة أو عدم توصيله، استشر الفني الذي قام بتركيب عدة السيارة.

التشغيل

إذا كان سلك استشعار تشغيل محرك السيارة متصلاً، فقم بتشغيل محرك السيارة. عند تشغيل عدة السيارة، يبدأ تطبيق CarMenu المثبت في الهاتف المحمول، ويعمل المؤشر الضوئي لجهاز الإدخال.

في حالة عدم توصيل سلك استشعار تشغيل محرك السيارة، اضغط مع الاستمرار على المفتاح Navi.

إيقاف التشغيل

إذا كان سلك استشعار تشغيل محرك السيارة متصلاً، فقم بإيقاف تشغيل محرك السيارة. في حالة إيقاف تشغيل محرك السيارة أثناء إحدى المكالمات، ستوقف عدة السيارة عن التشغيل بعد إنهاء المكالمة أو فصل الهاتف المحمول من عدة السيارة.

إذا كان سلك استشعار تشغيل محرك السيارة غير موصل، اضغط مع الاستمرار على المفتاح Navi حتى يتوقف المؤشر الضوئي لجهاز الإدخال عن العمل. بعد إيقاف تشغيل محرك السيارة، لا تترك الهاتف المحمول متصلاً بعدة السيارة تجنباً لإفراغ بطارية السيارة بشكل عرضي.

■ إقران الهاتف المحمول وتوصيله

يمكن توصيل عدة السيارة بهاتف محمول متوافق باستخدام تقنية Bluetooth اللاسلكية.

تقنية Bluetooth اللاسلكية

تتيح تقنية Bluetooth اللاسلكية إمكانية توصيل أجهزة اتصال متوافقة دون استخدام أية كابلات. ولا يتطلب الاتصال عبر Bluetooth محاذاة الجهازين ولكن يجب أن يكون الجهازان في نطاق لا يتعدى ١٠ أمتار (٣٠ قدماً). وقد تكون الاتصالات عرضة للتداخل من عوائق مثل الجدران أو أي أجهزة إلكترونية أخرى.

تتوافق عدة السيارة مع الإصدار 1.2 من مواصفات Bluetooth والذي يدعم الأوضاع التالية: الإصدار 1.5 من وضع التحدث الحر، والإصدار 1.0 من وضع Advanced Audio Distribution (التوزيع المتقدم للصوت) (A2DP)، والإصدار 1.0 من وضع Audio/Video Remote Control (التحكم عن بعد في الصوت/الفيديو) (AVRCP). للتأكد من توافق عدة السيارة مع الأجهزة الأخرى يرجى مراجعة الشركات المنتجة لهذه الأجهزة.

قد توجد قيود على استخدام تقنية Bluetooth في بعض المناطق. يرجى مراجعة السلطات المحلية أو مزود الخدمة.

إعداد اتصال مع الهاتف المحمول

لإجراء اتصال باستخدام تقنية Bluetooth، يجب توفر هاتف محمول متوافق يدعم تقنية Bluetooth اللاسلكية. وعندما يكون الهاتف متصلاً بعدة السيارة باستخدام تقنية Bluetooth اللاسلكية، يمكن الاحتفاظ به في الحقيبة مثلاً أثناء استخدام عدة السيارة. ولشحن البطارية في هاتف Nokia المتوافق أثناء استخدام عدة السيارة، صل الهاتف بعدة السيارة من خلال كابل التوصيل المرفق.

لإقران وتوصيل الهاتف بعدة السيارة، قم بالآتي:

١. شغل الهاتف وعدة السيارة (انظر الصفحة ١٢).
 ٢. قم بتنشيط خاصية Bluetooth في الهاتف، واضبط الهاتف للبحث عن أجهزة Bluetooth. انظر دليل المستخدم الخاص بالهاتف لمزيد من التعليمات.
 ٣. اختر عدة السيارة من قائمة الأجهزة الموجودة.
 ٤. أدخل رمز مرور Bluetooth وهو 0000 لإقران عدة السيارة وتوصيلها بالهاتف. في بعض الهواتف، قد يكون من الضروري إجراء الاتصال بشكل منفصل بعد الإقران. انظر دليل المستخدم الخاص بالهاتف لمزيد من التفاصيل. لن تحتاج إلى إجراء إقران بين عدة السيارة والهاتف إلا مرة واحدة.
- إذا كان الإقران ناجحاً، تصدر عدة السيارة تنبيهاً عاليًا وتظهر في قائمة الهاتف حيث يمكنك عرض أجهزة Bluetooth المقترنة حالياً. إذا فشل إجراء الإقران، فستصدر عدة السيارة تنبيهاً منخفضاً. حاول إجراء الإقران مرة أخرى عن طريق اتباع تعليمات الإقران بعناية.
- يمكن إقران عدة السيارة مع ما يصل إلى ثمانية هواتف، على أن يتم توصيلها بهاتف واحد فقط في كل مرة.

لا يمكن أن توصيل عدة السيارة بهاتف مقترن إلا إذا كان الهاتف في وضع التشغيل وكانت خاصية Bluetooth به نشطة.

توصيل عدة السيارة يدوياً

عند تشغيل عدة السيارة ولكن لم يتم توصيل هاتف بها، فيمكن ضبط عدة السيارة للبحث عن الأجهزة المقترنة.

لبدء البحث، اضغط مع الاستمرار على مفتاح Navi لمدة ثانية تقريباً. أثناء البحث، يومض المؤشر الضوئي لجهاز الإدخال. تحاول عدة السيارة أولاً الاتصال بأخر هاتف

كان مستخدمًا معها. إذا فشل هذا الإجراء، فإن عدة السيارة تحاول الاتصال مع أحد أجهزة Bluetooth الأخرى التي تم إجراء إقران معها مؤخرًا. تصدر عدة السيارة تنبيهًا عند الاتصال بالهاتف.

توصيل عدة السيارة تلقائيًا

يمكن ضبط الهاتف المقترن لإجراء الاتصال تلقائيًا مع عدة السيارة عند تشغيلها. للقيام بذلك مع هواتف Nokia، قم بتغيير إعدادات الهاتف المقترن في قائمة Bluetooth.

عند تشغيل عدة السيارة، فستحاول خلال ٤٥ ثانية إجراء الاتصال مع آخر هاتف تم استخدامه. إذا فشل هذا الإجراء، فإن عدة السيارة تحاول الاتصال مع أحد أجهزة Bluetooth الأخرى التي تم إجراء إقران معها مؤخرًا.

فصل عدة السيارة

لفصل عدة السيارة عن الهاتف، قم بإغلاق اتصال Bluetooth مع عدة السيارة في قائمة Bluetooth بالهاتف أو قم بإيقاف تشغيل عدة السيارة. لن تحتاج إلى حذف الإقران مع عدة السيارة كي تتمكن من فصلها.

مسح قائمة الأجهزة المقترنة

تحفظ عدة السيارة معلومات الإقران فيما يتعلق بأخر ثمانية أجهزة Bluetooth تم إجراء إقران معها. لمسح هذه المعلومات، قم بإيقاف تشغيل عدة السيارة واضغط مع الاستمرار على مفتاح Navi لمدة ١٠ ثوانٍ. تصدر عدة السيارة تنبيهًا.

توصيل مشغل الموسيقى بعدة السيارة

يمكنك توصيل مشغل موسيقى متوافق بعدة السيارة باستخدام قابس الصوت مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة) الخاص بكابل التوصيل المرفق.

٣. الاستخدام بدون تطبيق CarMenu

■ الرد على مكالمة

- للرد على إحدى المكالمات، اضغط .
- لرفض مكالمة واردة، اضغط .

■ إنهاء مكالمة

- لإنهاء مكالمة نشطة، اضغط .

■ إجراء مكالمة

لإجراء مكالمة، اختر جهة الاتصال المطلوبة من دفتر الهاتف بالهاتف المحمول، أو أدخل رقم هاتف في الهاتف المحمول، ثم اضغط .

■ الاتصال بأخر رقم تم الاتصال به

للالاتصال بأخر رقم تم الاتصال به، اضغط  مرتين.

■ الاتصال الصوتي

يمكنك استخدام الرموز الصوتية المحفوظة بالهاتف المحمول.

لبداء الاتصال الصوتي، اضغط مع الاستمرار على  حتى تسمع نغمة. انطق الرمز الصوتي. يشغل الهاتف المحمول الرمز الصوتي ويجري الاتصال برقم الهاتف المتوافق. لمزيد من التفاصيل حول استخدام الاتصال الصوتي، انظر دليل مستخدم الهاتف المحمول.

■ ضبط مستوى الصوت أثناء المكالمة

لضبط مستوى الصوت أثناء إحدى المكالمات، أو عند وجود تنبيه لإحدى المكالمات، أدر مفتاح Navi للسيارة لخفض مستوى الصوت أو لليمين لرفع مستوى الصوت.

■ كتم صوت الميكروفون أو إلغاء كتمه

لكتم صوت الميكروفون أو إلغاء كتمه أثناء إحدى المكالمات، اضغط مع الاستمرار على .

■ تبديل المكالمة بين عدة السيارة والهاتف المحمول

لتبديل المكالمة بين عدة السيارة والهاتف المحمول المتوافق، اضغط .

■ توصيل هاتف محمول

لتوصيل عدة السيارة بهاتف مقترن (اضغط مع الاستمرار على المفتاح Navi لمدة ثانية تقريباً)

■ الاستماع للموسيقى

اضغط مفتاح الأوضاع لبدء تشغيل الموسيقى أو إيقاف تشغيلها مؤقتاً، أو استئناف التشغيل عندما يكون مشغل الموسيقى بالهاتف المحمول نشطاً.

لف المفتاح Navi للتخطي للمسار التالي أو السابق في قائمة تشغيل، أو فنان أو ألبوم أثناء تشغيل المسار أو إيقاف تشغيله مؤقتاً.

٤. استكشاف المشكلات وإصلاحها

■ مشكلات الاتصال

- لا يمكن توصيل عدة السيارة بالهاتف المحمول عبر اتصال Bluetooth.
- تأكد من تشغيل عدة السيارة وأنه قد تم عمل إقران مع الهاتف.
- تأكد من تشغيل خاصية Bluetooth في الهاتف المستخدم.
- لا تعمل عدة السيارة على إنشاء اتصال Bluetooth مع الجهاز المقترن عند تشغيل الإشعال أو تشغيل عدة السيارة.
- تأكد من تشغيل خاصية Bluetooth في الهاتف المستخدم.
- تأكد من ضبط الهاتف على الاتصال بعدة السيارة تلقائيًا عند تشغيل الأخير.
- راديو السيارة لا يشتمل على دخل استريو أو دخل إضافي.
- اطلب من المختص الفني الذي يقوم بتركيب عدة السيارة أن يستخدم مهائئ يسمح بتوصيل خرج الاستريو في عدة السيارة إلى دخل آخر في راديو السيارة (مثل موصل مُبدل الأقراص) للحصول على الصوت الاستريو.
- لا يمكن عمل اقتران بين مشغل الموسيقى المتوافق مع عدة السيارة.
- تأكد أن رمز مرور Bluetooth الخاص بـمشغل الموسيقى هو 0000. وإذا لم يكن مضبوطًا على هذه القيمة، فقم بتغيير رمز المرور إلى 0000 وفقًا لتعليمات دليل المستخدم الخاص بـمشغل الموسيقى.

■ مشكلات الصوت

- لا يستطيع المتصل سماع صوتي أثناء المكالمة.
- تأكد أنه لم يتم كتم صوت ميكروفون عدة السيارة.
- تأكد من توصيل الجهاز بعدة السيارة بشكل صحيح عبر اتصال Bluetooth.
- جودة الصوت ليست جيدة أو لا يمكنني سماع الصوت.
- إذا كانت عدة السيارة متصلةً براديو السيارة، فتأكد أن مستوى صوت راديو السيارة مضبوطًا بشكل صحيح.

تم تصميم الخرج الأحادي لعدة السيارة ليتم استخدامه مع مكبر صوت ولا يعمل بشكل جيد عند توصيله براديو السيارة.

● إذا كانت عدة السيارة متصلة بمكبر الصوت المرفق، فتأكد أن مستوى صوت عدة السيارة مضبوطاً بشكل صحيح.

لا تعمل عدة السيارة على تشغيل الصوت الاستريو.

● تأكد أن راديو السيارة قد تم ضبطه لاستقبال الراديو عبر دخل الاستريو.

● تأكد من تحديد مصدر الصوت الصحيح في راديو السيارة.

● تأكد من ضبط مستوى صوت الراديو بشكل صحيح.

جودة صوت مشغل الموسيقى تتشابه مع المكالمات الهاتفية.

إذا استخدمت خاصية مشغل الموسيقى في الهاتف المحمول، فتأكد أن طراز الجهاز موجود في قائمة التوافق في منطقة الدعم لعدة السيارة في www.nokia.com.

لا أستطيع سماع الموسيقى المشغلة في مشغل الموسيقى عندما يكون الهاتف المحمول أو مشغل الموسيقى متصلاً مع عدة السيارة.

● إذا استخدمت خاصية مشغل الموسيقى في الجهاز، فتأكد أن طراز الجهاز موجود في قائمة التوافق في منطقة الدعم لعدة السيارة في www.nokia.com.

● تأكد من توصيل الهاتف المحمول أو مشغل الموسيقى بعدة السيارة بشكل صحيح.

● تأكد من توصيل عدة السيارة بشكل صحيح بدخل الاستريو في راديو السيارة. انظر "خيار الإعداد ١" الصفحة ٢٤، أو استشر الفني الذي ركب عدة السيارة.

لا يتم كتم صوت راديو السيارة عند الرد على مكالمات أو سماع إرشادات التجوال.

اطلب من الفني المختص الذي قام بتركيب عدة السيارة أن يتأكد من توصيل سلك كتم الصوت بشكل جيد.

■ مشكلات أخرى

لا يتم تشغيل عدة السيارة عند تشغيل إشعال السيارة. اطلب من الفني المختص الذي قام بتركيب عدة السيارة أن يتأكد من توصيل سلك استشعار الإشعال بشكل جيد.

بطارية الهاتف المحمول لا تشحن عندما يكون الجهاز متصلاً بعدة السيارة. تأكد أن جميع كابلات السيارة قد تم توصيلها بشكل مناسب.

معلومات السلامة

- يجب مراعاة إرشادات السلامة التالية عند تركيب عدة السيارة.
- يجب تركيب عدة السيارة أو صيانتها بواسطة مختص الصيانة المؤهل فقط وباستخدام أجزاء Nokia الأصلية المعتمدة والمرفقة في عبوة البيع. التركيب أو أعمال الصيانة الخاطئة قد تكون خطراً وربما يبطل أي ضمان خاص بعدة السيارة.
- يجب أن يتذكر المستخدم النهائي أن عدة السيارة تتألف من أجهزة فنية معقدة تتطلب التركيب الاحترافي باستخدام أدوات خاصة وحكمة الخبراء المختصين.
- تمثل التعليمات الواردة في هذا الدليل إرشادات عامة تنطبق على تركيب عدة السيارة في المركبة. بيد أنه بسبب كثرة أنواع السيارات وطرزاتها المختلفة المتاحة في الأسواق، لا يستطيع هذا الدليل حصر المتطلبات الفنية الخاصة ذات الصلة بأي نوع سيارات. اتصل بمصنع السيارة للتعرف على المعلومات التفصيلية حول السيارة محط الاستفسار.
- عدة السيارة مناسبة للاستخدام فقط في السيارات المزودة بنظام تأريض سالب قدرته ١٢ فولتاً. يؤدي الاستخدام مع القدرات الفولتية الأخرى أو معدلات القطبية البديلة إلى تلف الجهاز.
- تذكر أن نظم السيارات الحديثة تشتمل على أجهزة كمبيوتر مثبتة على لوحات؛ حيث يتم حفظ معلمات السيارة الأساسية بها. قد يؤدي فصل بطارية السيارة بطريقة غير مناسبة إلى فقدان البيانات بما يستلزم بذل مجهودات كبيرة لإعادة تهيئة النظام من جديد. إذا كانت لديك أية تساؤلات، فاتصل بموزع السيارة قبل القيام بأي إجراء تركيب.
- تجنب توصيل جهاز عدة السيارة مع الخطوط عالية الفولتية في نظام الإشعال.
- عند تركيب أجزاء عدة السيارة، تأكد أن جزءاً منها لا يتداخل أو يعوق أنظمة القيادة أو الوقوف أو مفاتيح التحكم أو الأنظمة الأخرى المستخدمة في تشغيل السيارة (مثل

الوسائد الهوائية) أو إعاقة مجال الرؤية أثناء القيادة. تأكد أن عدة السيارة وأي من مكوناتها غير مثبت في أي مكان قد يحدث بينك وبينه تلامس في حالة وقوع حوادث أو تصادم.

عند تركيب مسند الحمل بالسيارة، تأكد أن شاشة الهاتف واضحة تمامًا أمام المستخدم.

- قد يكون مختص الصيانة أو الموزع قادرًا على توفير المعلومات الخاصة بالبدائل المتاحة لتركيب الجهاز بشكل مناسب في السيارة دون الحاجة إلى عمل الثقوب.
- تجنب التدخين أثناء العمل على السيارة. تأكد من عدم وجود أي مصدر حريق أو دخنة متصاعدة بالقرب منها.
- التزم الحرص كي تتجنب تعرض الكابلات الكهربائية للتلف أو الوقود أو أسلاك الفرامل أو أجهزة السلامة أثناء عملية التركيب.
- قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي (RF) سلبيًا على الأنظمة الإلكترونية في السيارة (كمنظم حقن الوقود ونظام عدم الانزلاق الإلكتروني ونظم الفرامل ونظم تحديد السرعة الإلكترونية، ونظم الوسائد الهوائية)، وذلك إذا كانت هذه الأنظمة مركبة تركيبًا خاطئًا أو غير محمية بصورة كافية. إذا لاحظت عيبًا أو تغييرًا في تشغيل مثل هذه الأنظمة، فعليك الاتصال بموزع السيارة.
- تأكد أن من وضع الكابلات بطريقة لا تجعلها عرضةً للتآكل والتمزق الميكانيكي (مثل عدم وضعها تحت مقاعد السيارة أو فوق الحواف الحادة).

■ خيارات الاتصال

يمكن توصيل عدة السيارة بهاتف متوافق باستخدام تقنية Bluetooth اللاسلكية. يمكن توصيل عدة السيارة بمشغل موسيقى متوافق باستخدام كابل التوصيل المرفق.

Bluetooth اتصال

اتصال Bluetooth اللاسلكي؛ يحتاج المستخدم إلى هاتف محمول متوافق يدعم تقنية Bluetooth اللاسلكية. لمزيد من المعلومات؛ انظر الصفحة ١٣ و ٢٢.

اتصال الكابل

يأتي مع عدة السيارة كابل توصيل يحتوي على قابس شحن مقياس ٢,٠ (٠,٠٨ بوصة) وقابس صوت مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة). لمزيد من التفاصيل، انظر "كابل التوصيل CA-113 CU"، صفحة ٣٣.

التكامل مع نظام استريو السيارة

يمكن توصيل عدة السيارة بنظام استريو السيارة بثلاث طرق مختلفة. اختر خيارات التوصيل المناسبة طبقاً للمكونات المتاحة في عبوة البيع.

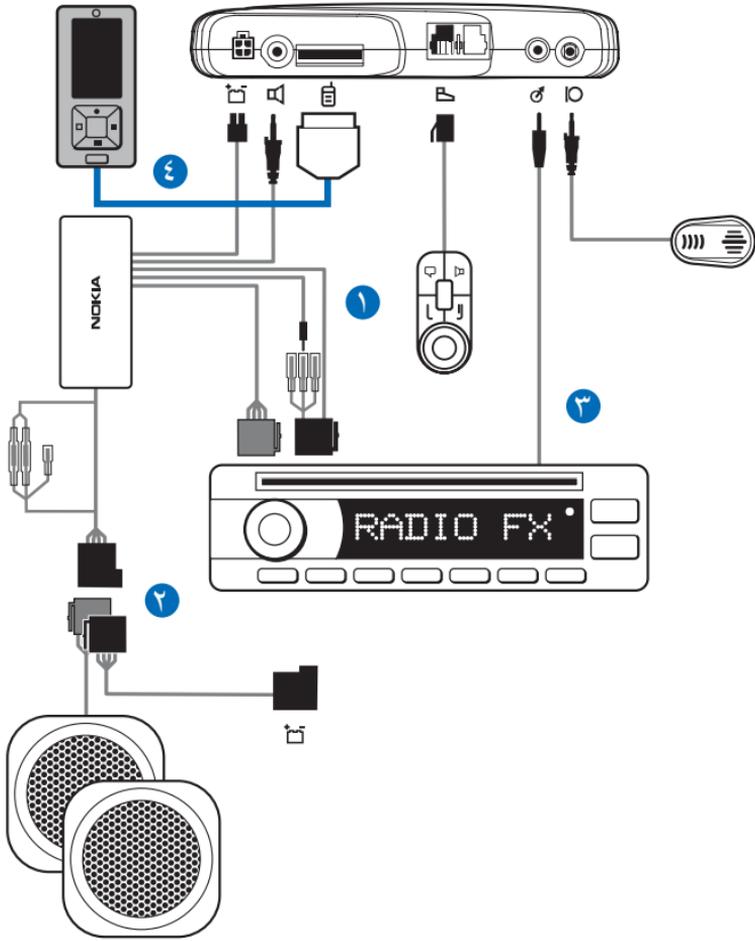
خيار الإعداد ١

للمكالمات الهاتفية، استخدام كابل CA-139 المتوافق مع نظام ISO (إذا كان مرفقاً مع عدة السيارة)، أو كابل مخصص لراديو السيارة، لتوصيل عدة السيارة براديو السيارة ومكبرات الصوت الخاص به.

للموسيقى، استخدم كابل خاص براديو السيارة لتوصيل خرج الاستريو مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة) بالدخل الإضافي لراديو السيارة.

يمكنك توصيل عدة السيارة بمكبر الصوت مع مقاومة لا تقل عن ٢ أوم على الأقل. وأفضل مقاومة لعدة السيارة هي ٤ أوم. إذا زادت المقاومة عن ٨ أوم، فستكون طاقة الخرج أقل من المعدل العادي بكثير.

التركيب



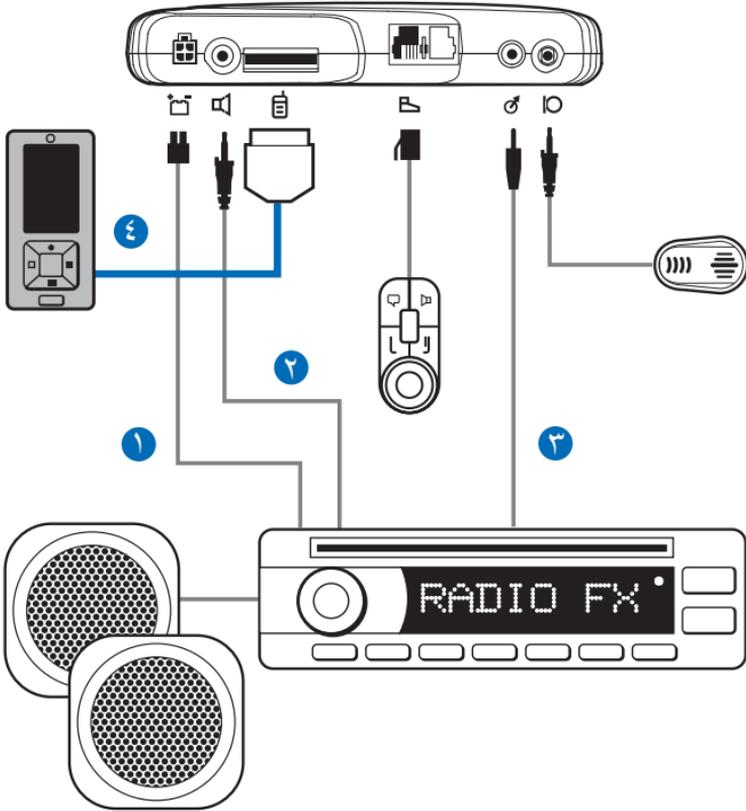
١ . افصل موصلي ISO من راديو السيارة الخاصين بالطاقة ومكبرات الصوت، ثم استبدلها بموصلي كابل النظام CA-139.

صل السلك المكتوب عليه "Mute" الخاص بكابل النظام بأحد الأسلاك المكتوب عليها "Mute 1"، أو "Mute 2"، أو "Mute 3" طبقاً لنظام المسامير الخاص براديو السيارة. اترك الأسلاك الأخرى المكتوب عليها mute كما هي. صل الأسلاك المتوافقة في الألوان ببعضها.

- للمكالمات الهاتفية، صل كابل النظام CA-139 بخرج الطاقة وخرج مكبر الصوت بوحدة التحدث الحر.
٢. تأكد من مسمار الطاقة +12-V ومسمار الإشعال لموصلي ISO الخارجية من السيارة والمسامير المتوافقة بكابل النظام CA-139. وإذا تتطلب الأمر، بدل سلكي كابل النظام. صل كابل النظام بموصلي ISO المفتوحين.
٣. صل خرج موسيقى الاستريو لوحدة التحدث الحر (موصل ستريو مقياس ٣,٥ مم) بالدخل الإضافي لراديو السيارة. استخدم كابل مناسب مخصص لراديو السيارة (هذا الكابل غير مرفق مع عدة السيارة).
٤. لشحن هاتف محمول متوافق من Nokia من خلال عدة السيارة، صل أحد طرفي كابل التوصيل CA-113CU بوحدة التحدث الحر والطرف الآخر بموصل الشحن مقياس ٢,٠ مم (٠,٠٨ بوصة) بالهاتف المحمول.
- لتشغيل الموسيقى من مشغل الموسيقى بالهاتف المحمول والذي يحتوي على موصل صوت مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة)، صل الموصل مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة) الخاص بكال التوصيل بجهاز الموسيقى.
- بعد إتمام كافة التوصيلات الموضحة أعلاه، صل جهاز الإدخال الخارجي CU-10 والميكروفون MP-2 بالموصلات المتوافقة في وحدة التحدث الحر.

خيار الإعداد ٢

إذا كان راديو السيارة يحتوي على دخل للهاتف المحمول ودخل إضافي لأجهزة الموسيقى، يمكنك توصيل الهاتف المحمول بمكبرات الصوت الخاصة براديو السيارة.

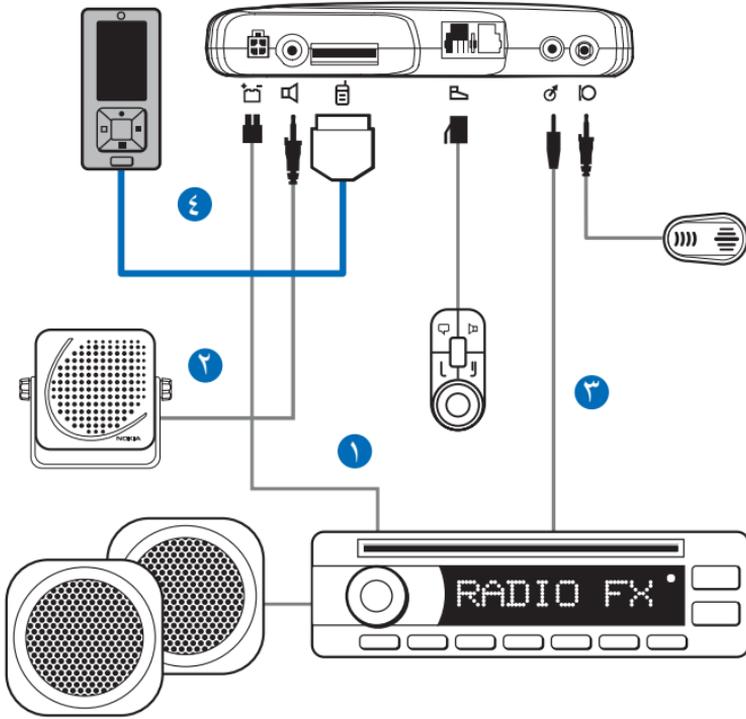


١. صل الأسلاك المتوافقة لكابل الطاقة PCU-4 ببطارية السيارة وسلك استشعار تشغيل محرك السيارة (إذا كان متوفراً) صل إشارة كتم صوت راديو السيارة (إذا كان متوفراً) براديو السيارة. صل الموصل في وحدة التحدث الحر.
٢. للمكالمات الهاتفية، صل خرج مكبر صوت وحدة التحدث الحر بدخل الهاتف المحمول لراديو السيارة. استخدم كابل مناسب خاص براديو السيارة (هذا الكابل غير مرفق مع عدة السيارة).

٣. صل خرج موسيقى الاستريو لوحدة التحدث الحر (موصل ستريو مقياس ٣,٥ مم) بالدخل الإضافي لراديو السيارة. استخدم كابل مناسب خاص براديو السيارة (هذا الكابل غير مرفق مع عدة السيارة).
٤. لشحن هاتف محمول متوافق من خلال عدة السيارة، صل أحد طرفي كابل التوصيل CA-113CU بوحدة التحدث الحر والطرف الآخر بموصل الشحن مقياس ٢,٠ مم (٠,٠٨ بوصة) بالهاتف المحمول.
- لتشغيل الموسيقى من مشغل الموسيقى بالهاتف المحمول والذي يحتوي على موصل صوت مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة)، صل الموصل مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة) الخاص بكال التوصيل بجهاز الموسيقى.
- بعد إتمام كافة التوصيلات الموضحة أعلاه، صل جهاز الإدخال الخارجي CU-10 والميكروفون MP-2 بالموصلات المتوافقة في وحدة التحدث الحر.

خيار الإعداد ٣

يمكنك استخدام مكبر الصوت الخارجي SP-3 وكابل الطاقة PCU-4 كما يلي (إذا كان مرفقاً مع عدة السيارة):



١. صل الأسلاك المتوافقة لكابل الطاقة PCU-4- ببطارية السيارة و سلك استشعار تشغيل محرك السيارة (إذا كان متوفراً) صل إشارة كتم صوت راديو السيارة (إذا كان متوفراً) براديو السيارة. صل الموصل في وحدة التحدث الحر.
٢. للمكالمات الهاتفية، صل خرج مكبر الصوت لوحدة التحدث الحر بمكبر الصوت SP-3.
٣. صل خرج موسيقى الاستريو لوحدة التحدث الحر (موصل ستريو مقياس ٣,٥ مم) بالدخل الإضافي لراديو السيارة. استخدم كابل مناسب خاص براديو السيارة (هذا الكابل غير مرفق مع عدة السيارة).

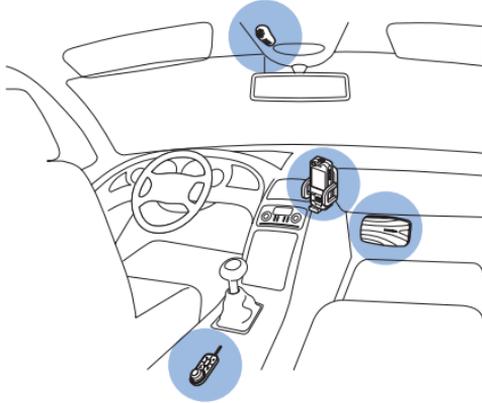
٤. لشحن هاتف محمول متوافق من خلال عدة السيارة، صل أحد طرفي كابل التوصيل CA-113CU بوحدة التحدث الحر والطرف الآخر بموصل الشحن مقياس ٢,٠ مم (٠,٠٨ بوصة) بالهاتف المحمول.

لتشغيل الموسيقى من مشغل الموسيقى بالهاتف المحمول والذي يحتوي على موصل صوت مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة)، صل الموصل مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة) الخاص بكال التوصيل بجهاز الموسيقى.

بعد إتمام كافة التوصيلات الموضحة أعلاه، صل جهاز الإدخال الخارجي CU-10 والميكروفون MP-2 بالموصلات المتوافقة في وحدة التحدث الحر.

■ تركيب عدة السيارة في السيارة

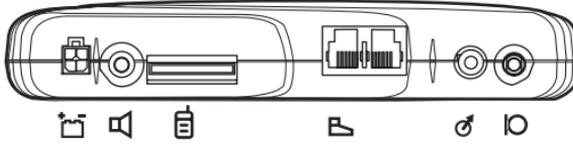
يوضح هذا القسم طريقة تركيب أجزاء عدة السيارة في السيارة. تم شرح الأجزاء في قسم "الأجزاء" في الصفحة ١٢.



مثال لعملية التركيب الصحيحة

وحدة التحدث الحر HF-21W

تشتمل وحدة التحدث الحر على الموصلات الآتية. تمت طباعة الرموز في الجزء السفلي من الوحدة.



☑ – الطاقة

🔊 – خرج مكبر الصوت للمكالمات الهاتفية، لمعرفة التوصيلات، انظر "التكامل مع نظام استريو السيارة"، الصفحة ٢٣

🔌 – موصل النظام لكابل التوصيل CA-113CU لشحن الهاتف المحمول وتشغيل الموسيقى على توصيل الكابل

📶 – موصل جهاز الإدخال CU-10

🎧 – خرج موسيقى الاستريو

🎤 – موصل الميكروفون MP-2

عند توصيل وحدة حر اليدين، تأكد أن كابلات الميكروفون ومكبر الصوت تصل إلى الأجزاء التي تريدها لتركيب هذه الأجزاء.

لا تحاول تركيب وحدة حر اليدين داخل حاوية معدنية أو على سطح معدني لأن ذلك سيعوق اتصال Bluetooth القائم بين وحدة حر اليدين وجهاز Bluetooth الموصل بعيدة السيارة. لعمل الاتصال الأمثل، تأكد أن المسافة الفاصل بين وحدة حر اليدين أو السطح المعدني تزيد عن ٤ ملم (٠,١٦ بوصة).

لتركيب وحدة التحدث الحر، استخدم المسمار الخطافي ووسائد الأشرطة الحلقية المرفقة مع عدة السيارة. قم بالتالي:

١. افصل الوسائتين عن بعضهما البعض.

٢. قم بتهيئة الوسادة باستخدام الحلقات: انزع الطبقة الواقية من الجانب اللاصق، وقم بتهيئة الوسادة بالموقع المطلوب في السيارة.

عند نزع الطبقة الواقية، لا تلمس الجانب اللاصق بأصابعك. تأكد أن السطح المستخدم في تهيئة الوسادة عليه جافًا وخاليًا من الأوساخ والأتربة.

٣. قم بتثبيت الوسادة باستخدام المسامير الخشافية أولاً؛ فك الطبقة الواقية من الجانب اللاصق، و قم بتثبيت الوسادة أسفل وحدة التحدث الحر.
٤. اضغط على وحدة حر اليمين بشدة كي تستقر على الوسادة الحلقية وتأكد أن وحدة حر اليمين تستقر في موضعها بشكل آمن.

جهاز الإدخال CU-10

- يجب تحديد موضع جهاز الإدخال بحيث يكون في متناول المستخدم. عند تركيب أجزاء عدة السيارة، تأكد أن جزءاً منها لا يتداخل أو يعوق أنظمة القيادة أو الوقوف أو مفاتيح التحكم أو الأنظمة الأخرى المستخدمة في تشغيل السيارة (مثل الوسائد الهوائية).
- تأكد أن كابل جهاز الإدخال يصل إلى وحدة حر اليمين لعمل اتصال بينهما. يتمثل أفضل مكان لتركيب جهاز الإدخال في الوضع الأفقي على خزانة الراديو بين السائق ومقعد الراكب الأمامي بحيث تكون مفاتيح جهاز الإدخال متجهة إلى مقدمة السيارة.
- لتركيب جهاز الإدخال، نفذ التالي:
١. ركب وسادة الشريط المرفقة في المكان المرغوب في السيارة؛ قشر الطبقة الواقية من جانب الوسادة، ثم اضغط الوسادة في مكانها.
 - عند نزع الطبقة الواقية، لا تلمس الجانب اللاصق بأصابعك. تأكد أن السطح المستخدم في تثبيت الوسادة عليه جافاً وخالياً من الأوساخ والأتربة.
 ٢. قشر الطبقة الواقية من الوسادة في الجانب السفلي من جهاز الإدخال ومن الجانب الآخر في الوسادة المثبتة في السيارة.
 ٣. اضغط الوسائد جيداً على بعضها وتأكد أن جهاز الإدخال يستقر في موضعه بشكل آمن.

الميكروفون MP-2

- حدد موضع التركيب الخاص بالميكروفون بعناية شديدة لزيادة جودة إرسال الصوت.
- وأفضل مكان لتركيب الميكروفون هو بالقرب من مرآة الرؤية الخلفية. ركب الميكروفون بحيث يشير باتجاه فم السائق وعلى بعد ١ متر على الأقل (٣ أقدام) من مكبر صوت عدة السيارة لتجنب صدى الصوت.

ركب الميكروفون بحيث لا يتعرض لتيارات الهواء من منافذ التهوية بالسيارة. لا تضع كابل الميكروفون في نظام التدفئة أو التهوية أو تكييف الهواء. استخدم الشريط اللاصق من الجانبين المرفق لتركييب الميكروفون بهدف تقليل كمية التشويش الخلفي من السيارة فيما قد يتداخل مع المكالمات.

أدخل قابس الميكروفون جيداً في موصل الميكروفون ضمن وحدة حر اليدين، وأدر القابس باتجاه عقارب الساعة لإغلاقه جيداً. قد يؤثر استخدام أي ميكروفون بخلاف الميكروفون MP-2 المرفق مع عدة السيارة على جودة الصوت.

كابل التوصيل CA-113CU

يأتي مع عدة السيارة كابل توصيل يحتوي على قابس استريو مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة) وقابس شحن مقياس ٢,٠ مم (٠,٠٨ بوصة).

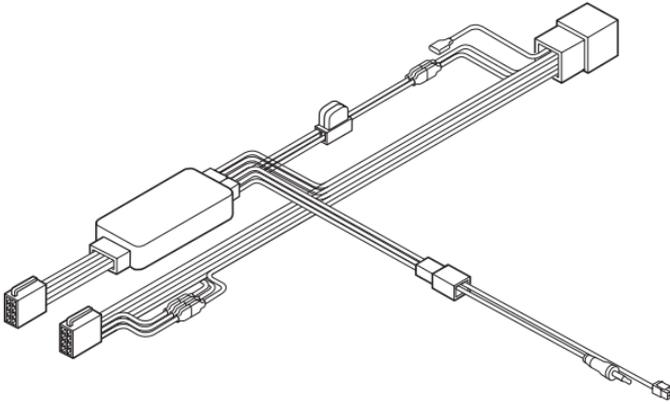
يتوافق قابس الاستريو مقياس ٣,٥ مم (٠,١٤ بوصة) مع مشغلات الموسيقى التي تحتوي على موصل الصوت المناسب. يتوافق قابس الشحن مقياس ٢,٠ مم (٠,٠٨ بوصة) مع أجهزة الهاتف المحمول من Nokia التي تحتوي على موصل الشحن المناسب.

وباستخدام الكابل؛ يمكن توصيل عدة السيارة مع مشغل الموسيقى للاستماع إلى الموسيقى أثناء استخدام عدة السيارة عبر اتصال Bluetooth مع هاتف محمول متوافق للتعامل مع المكالمات وشحن بطارية الهاتف المحمول من بطارية السيارة.

لتوصيل الكابل، قم بإدخال الطرف الموضح بنص TOP إلى  الموصل الموجود بوحدة حر اليدين بحيث يكون النص لأعلى. أدخل قابس الشحن في الهاتف المحمول وقابس الصوت في مشغل الموسيقى.

كابل النظام CA-139

مع كابل النظام (إذا كان مرفقاً مع عدة السيارة)، يمكنك توصيل عدة السيارة بسهولة براديو السيارة الذي يحتوي على موصلات ISO (انظر "التكامل مع نظام استريو السيارة"، الصفحة ٢٣). لمزيد من التفاصيل، انظر دليل مستخدم راديو السيارة.



مسند الحمل بالسيارة

إذا كانت الهاتف المحمول موصولاً بعدة السيارة بواسطة كابل أو كانت عدة السيارة مستخدمة من خلال تطبيق CarMenu، فستحتاج إلى تركيب مسند الحمل المصمم للهواتف المحمولة والمستخدم مع عدة السيارة.

عند تركيب مسند الحمل، تأكد أن شاشة الهاتف المحمول مرئية بوضوح للمستخدم وأن الحامل لا يتداخل أو يعوق أنظمة القيادة أو الكبح أو مفاتيح التحكم أو الأنظمة الأخرى المستخدمة في تشغيل السيارة (مثل الوسائد الهوائية). للتعرف على تعليمات التركيب، انظر الوثائق المرفقة بـمسند الحمل.

إذا كنت تستخدم مسند حمل عامًا (مسند الحمل الذي يمكن استخدامه مع الأجهزة المحمولة المختلفة)، يجب توصيل كابل الشحن مباشرة في الهاتف المحمول بعد وضع الجهاز في مسند الحمل.

التعزيزات الاختيارية

يمكنك زيادة خواص عدة السيارة باستخدام التعزيزات الاختيارية. استشر الموزع أو مختص الصيانة المؤهل للتعرف على التعزيزات المناسبة لعدة السيارة. استخدم التعزيزات المعتمدة والمتوافقة فقط.

مضاعف الهوائي والهوائي الخارجي

يمكن استخدام مضاعف الهوائي لتوصيل الهوائي الخارجي مع عدة السيارة. يعمل الهوائي الخارجي على تحسين استقبال الهاتف المحمول في السيارة. للتعرف على مدى توفره، اتصل بالموزع الخاص بك.

ملاحظة: لكي تفي بشروط التعرض لإشارات التردد اللاسلكي RF الخاصة بأجهزة استهلاك النغالة، عليك أن تحافظ على مسافة ٢٠ سم (٨ بوصات) على الأقل بين الهوائي الخارجي وكل من الأشخاص. بحيث لا يزيد مستوى بث الهوائي الخارجي على ٣ ديسيبل.



فحص تشغيل عدة السيارة

بعد تركيب عدة السيارة، تأكد أنها مركبة وتعمل بشكل مناسب. انظر أيضًا "استكشاف المشكلات وإصلاحها"، الصفحة ١٨.

العناية والصيانة

عدة السيارة حصيلة تصميم متميز وبراعة في التنفيذ، لذا يستوجب معاملتها بعناية. الاقتراحات أدناه ستساعدك على الإيفاء بكل شروط الضمان.

- حافظ على بقاء عدة السيارة جافة. إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل تحتوي على معادن متلفة للدوائر الإلكترونية.
 - حافظ على بقاء عدة السيارة بعيداً عن مناطق مغبرة أو متسخة. وذلك لاحتمال تعرض الأجزاء المتحركة والمكونات الإلكترونية للتلف.
 - لا تحاول فتح عدة السيارة. إصلاح الجهاز بلا خبرة كافية قد يسبب ضرراً.
 - لا تستخدم كيمابويات مركزة أو محاليل التنظيف أو المنظفات القوية لتنظيف أجزاء عدة السيارة.
 - لا تطل أجزاء عدة السيارة. الطلاء قد يعوق الأجزاء المتحركة ويمنع التشغيل الاعتيادي.
- إذا كانت عدة السيارة لا تعمل كما ينبغي، خذ المركبة إلى أقرب مركز صيانة معتمد لإصلاح عدة السيارة.

معلومات إضافية لسلامتك

■ السيارات

قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي RF سلبيًا على الأنظمة الإلكترونية في السيارة (كمنظم حقن الوقود ونظام عدم الانزلاق وتحديد السرعة، والوسائد الهوائية الواقية)، وذلك إذا كانت هذه الأنظمة مركبة تركيبًا خاطئًا أو غير محمية بصورة كافية. لمزيد من المعلومات، يُرجى مراجعة الشركة المنتجة أو الوكيل بخصوص سيارتك أو بخصوص المعدات الإضافية.

التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون خطرًا وربما تبطل أي ضمان خاص بالجهاز. تأكد بانتظام أن جميع الأجهزة اللاسلكية في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيدًا. لا تخزن أو تحمل السوائل القابلة للاشتعال أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي يوجد فيه الجهاز أو أجزأؤه أو تعزيراته. بالنسبة للسيارات المزودة بالوسائد الهوائية الواقية، تذكر أن الوسادة الهوائية تفتح بقوة شديدة. لا تضع الأجهزة اللاسلكية، سواء كانت ثابتة أو متحركة، فوق الوسادة أو في الفراغ المخصص لانتفاخ هذه الوسادة. إذا كانت الأجهزة غير مركبة تركيبًا صحيحًا قد ينجم عن انتفاخ الوسادة إصابة خطيرة.